

**ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ**

**СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ**



Distr.
GENERAL
S/11353/Add.23
14 August 1974
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Очередной доклад Генерального секретаря о
событиях на Кипре

Нижеследующая информация основывается на докладах Командующего ВСООНК о положении между 02 ч. 40 м. и 03 ч. 45 м. по нью-йоркскому времени 14 августа:

1. В 07 ч. 30 м. по местному времени 11 турецких танков были замечены в Корнаро в 500 м к северо-востоку от Никосийского ипподрома, которые двигались в южном направлении. Усиливался артиллерийский огонь с обеих сторон.
2. В 08 ч. 00 м. по местному времени был отмечен артиллерийский заградительный огонь со стороны турецких войск в западной части Никосии. Три наблюдательных пункта ВСООНК подверглись прямому обстрелу и их пришлось эвакуировать. Примерно в то же время около 10 турецких танков были замечены при движении к востоку от Миа Милеа.
3. В 08 ч. 15 м. по местному времени еще 30 турецких танков были замечены при прохождении Миа Милеа в восточном направлении. Турецкие самолеты бомбардировали район к северу от Миа Милеа. В округе Лефка была отмечена сильная перестрелка в районе Лимнитис. У северного берега Кипра вблизи Кирении были отмечены три турецких военных судна, ведшие обстрел кипрского берега.
4. В 08 ч. 30 м. по местному времени был отмечен пожар на складе боеприпасов Национальной гвардии в 500 м к северу от лагеря Кикко (вблизи аэропорта Никосии). В Миа Милеа казармы, используемые финским подразделением, размещенным в этом районе, были обстреляны двумя турецкими минами. Один солдат финского контингента был легко ранен.
5. В 08 ч. 45 м. по местному времени один неопознанный самолет бомбардировал радиостанцию в Корал Бей в округе Пафос. В Никосии по гостинице Ледра Палас был произведен один залп минометного огня. Один канадский солдат был легко ранен.
6. В 09 ч. 00 м. по местному времени перестрелка продолжалась в Коккина и Лемнитисе (округ Лефка).